



董事会公告

瑞华中文学校董事会于2020年4月17日晚举行了2020 - 2021年度校长Zoom云招聘会。也非常感谢各位老师家长参加这次云公开会议并积极提问。本次招聘共一人应聘，应聘人为瑞华中文学校现任副校长奚建先生。奚先生向董事会阐述了参选理念并回答了董事们的提问。董事会以云举手投票的方式，全票通过决定任命奚建先生2020-2021学年瑞华中文学校校长。任职期间为2020年六月一日至2021年五月三十一日。

祝贺奚建先生荣任新学年校长一职。希望大家在新的学年继续支持他的工作。

瑞华讲坛——疫情中的保险

时间：周六（4月25日），10am-12pm

形式：远程网络

参加者请用下方链接报名，得到讲坛参与方式。名额有限，先到100名加入。

讲座内容：疫情中保险策略的调整：人寿保险在疫情中的变化和保障；退休后Medicare 都有那些选择；影响车房保险价格因素及高中生开车对保险的影响。

主讲人介绍：董辉丽, Futurity First Insurance Advisor, 从业十年, 努力站在客户的角度去规划保险。连续5年获得Sales builder award。Brian Cichy, Futurity First insurance advisor, 保险资深代理人, 保险业MDRT的成员, 有着数十年保险经验。Matthew Duda, Olsick Insurance Group 合伙人, 十几年致力于服务于数千名客户在商业保险、个人车房、健康保险方面的需求。

报名链接：

https://docs.google.com/forms/d/e/1FAIpQLSfdk12qYGwnbOP4xo01sY5ec9Sqaycqi5j9AS13CDJRnUGrNQ/viewform?usp=sf_link

隔离下的生活

中文三年级 陈培轩 指导老师：巩莉华

隔离下的生活和日常的生活有很多不一样。有些改变对很多人来说都是很难的，我也一样。一是我们需要跟别人保持社交距离。我们的生活变了很多，因为我们得尽量呆在屋里。我们也不能和朋友在一起，这个很难，我知道这种感觉。但是，预防是非常重要的。如果我们都遵循保持社交距离这个原则，病毒就不能再扩散。二是我们必须呆在家里，自己娱乐自己，这个也很难。我喜欢读书，我建议你也这么做。

但是你很难把所有的时间都用来读书，有些人甚至不喜欢读书。那么，就来让我告诉你一些其它的办法吧。我和我的弟弟在地下室玩火车轨道，我建议你也和你的兄弟姐妹一起玩。如果你没有兄弟姐妹的话，那么你就和你最喜欢的玩具一起玩，并且放飞你的想象力。如果你没有玩具的话，发挥你的创造力（不是破坏力哦！）。比方说，我和我的弟弟用沙发，枕头和玩具车等把我们的客厅变成了一个障碍赛赛场。记得要征求父母的同意哦！同时不要破坏家具，也不要家里弄的乱七八糟。如果这个也不行，那就燃烧你的大脑，做些科学实验吧。你可能不喜欢科学实验，但是做些能让你变得更聪明的事情是很棒的哦！记住，不管你做什么，都不能有太长的屏幕时间。

说到屏幕，另外一种预防方法就是使用一个想象中的屏障。想象你在一个很大的体育场，你和新冠病毒之间有个屏障，如果你走出去，病毒就会走过来，向你靠近，很快就会环绕在你周围。这样很糟糕，对吧？如果我们不预防，不保持社交距离，病毒就会扩散的很快，事情就会变得很糟糕。幸运的是，如果每个人都小心的保持社交距离，这个新的侵略者很快就能得到控制，或许，很快就会被医生消灭了。

诗与画

中文四年级程咏梅老师班古诗作业展示

古诗是中华民族几千年的文化结晶。千百年来，它像雨露一样，滋润着炎黄子孙的心田；像土壤一样，培育着中华民族的文化内涵。学习古诗，领略古诗之美。诗中有画，画中有情。同学们发挥他们丰富的想象力，展开联想，把《清明》和《枫桥夜泊》两首新学的古诗，用一幅幅美的图画表达了出来。



↑《枫桥夜泊》陈依然



↑《枫桥夜泊》安近贤



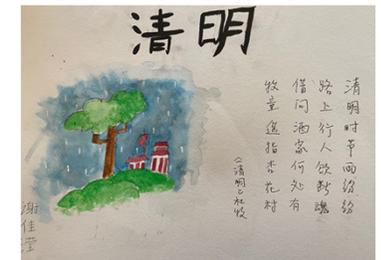
↑《枫桥夜泊》陈可儿



↑《清明》陈贝尔



↑《清明》赵家傲



↑《清明》谢佳滢

宅家的日子 (续上期史力红老师班同学感言)

庞婧：COVID-19是一种病毒。自从三月开始，我们州传播很厉害，所以州里决定学校停课。我就开始了宅家的日子。学校发现了新的方法让学生在家里学习，叫e-learning。从周一到周五，每天早上老师都会布置这天的学习任务。我会按照自己的节奏来学习。除了学习以外，我每天还锻炼身体和练习钢琴。因为我不能到外面去找朋友玩，所以我有更多的时间跟我的鸟儿在一起玩，并且我也有时间烤我喜欢的食物。我姐姐更喜欢烤食物，但是她每次都需要我帮忙，我也很高兴地帮她。总体来讲，我觉得正常的生活要比宅家的日子更好。

余贝伦：因为我们不能去学校，所以我宅在家里。家里没有很多事情可做，但是我很多方法来解闷。用棋盘游戏，电视，视频游戏，运动，弹钢琴和看书。几乎每天，我都和我的爸爸，妈妈和弟弟玩儿棋盘游戏。有时候，我们可以玩好几个小时，因为我们大家都喜欢竞争。我们喜欢玩Clue, Monopoly, 和Risk。有时候，我的弟弟和朋友聊天，而我的父母在工作，我就一个人玩视频游戏和看电视。这有助于打发时间。我还和我的弟弟在后院打篮球踢足球和在家打乒乓球。我也有很多时间练琴。这个星期，我在弹Mozart的一曲。当我感到很无聊时，我喜欢看小说和漫画。我最喜欢的小说是The Da Vinci Code。我最喜欢的漫画是Marvel Transformers。即使我不能去学校和朋友们在一起，我也不会感到无聊。（“宅家的日子”系列未完待续）

“瑞华2020中国春节 主题文化活动”作品选登

春节奇遇

中文六年级 刘梓杰 指导老师：郭志宏

大年三十晚上，爸爸妈妈去参加一个派对，把哥哥和我留在家里。妈妈走前吩咐哥哥照顾好我。

“我们玩捉迷藏吧！”哥哥提议。“我先藏！”我高兴地说。

“好，我数到二十。一，二，三……”哥哥说。

我蹑手蹑脚地走下楼梯，来到地下室。“十六，十七，十八……”我赶快跑到最远的角落躲起来。

“我来了！”

嗖，嗖，嗖……哥哥的脚步声在楼上的地板上摩擦着。过了一会儿，脚步声朝地下室传来。我屏住呼吸。

“你在吗？”哥哥大声问。因为没有听到回答声，哥哥又上去了。我松了一口气。正当我想上楼的时候，突然，我好像碰到了一个什么东西。我转头一看，吓傻了。只见我靠着的那面石墙居然自动打开了一条宽缝！我站在原地，不知道应该怎么办。叫哥哥过来看一下？还是自己先进去？我壮了壮胆子，走了进去。

一进去，眼前的景象就令我大吃一惊。之前的恐惧和不安都烟消云散了。到处都挂满了倒着的福字、灯笼、鞭炮，还有各种各样的红色和金色海报：一帆风顺，二龙腾飞，三羊开泰，四季平安，五福临门，六六大顺，七星高照，八方来财，九九同心，十全十美，百事亨通，千事吉祥，心想事成，万事如意，幸福安康，大吉大利……直让我看得眼花缭乱。更奇怪的是，竟然还有成千上万只小老鼠在跑来跑去。

“它们这是在干嘛呀？”我嘟囔着。我的话被一个偶然路过的小老鼠听见了。

“我们在准备明天过春节啊！”老鼠用细细的声音说。

“你还会讲话？”我惊奇地问。

“那当然了。我的名字是豆豆。这些都是我的家人和好朋友。”老鼠指了指别的老鼠们。

“什么是春节？”我好奇地问。

“春节就是每年的农历一月一日。每一年，一个不一样的动物就会登场。这就叫十二生肖。”老鼠回答道。

“那为什么叫十二生肖呢？你们又为什么要挂这么多东西呢？”我又问。

“因为有十二只动物：鼠，牛，虎，兔，龙，蛇，马，羊，猴，鸡，狗，猪。挂这些东西是因为我们要赶走年。它是一个怪兽，最怕红色。”老鼠说道。

我刚想再说点儿什么，突然，我就觉得头晕脑转。我闭上了双眼。等头疼停止了，发现我又回到了地下室。我转头一看，那面墙已经恢复了原状，仿佛什么也没有发生过。我迫不及待地跑上楼梯。这时爸爸妈妈已经回来了。哥哥一看到我，就笑了。

“我找了你老半天，原来你在地下室啊！”

我把我怎么进入石墙，看到的景象，跟老鼠说的话等等等都告诉了爸爸、妈妈和哥哥。他们都觉得不可思议。我们把这件事情告诉了好朋友们。从此一传十，十传百，大家都知道了我的春节奇遇。

Relax Massage -- 805 Ogden Ave., Naperville 630-432-5959

Mon-Sat. 10am-9pm, Sun. 11am-8pm

BODY MASSAGE: Head, Arm & Shoulder, Hot Stone & Oil, Back. Price: \$35/30min, \$60/60min, \$80/90min; FOOT MASSAGE: Arm & Shoulder, Foot, Back. Price: \$20/30min, \$28/60min; COMBO: foot, Back. Price: \$60/60min. Grand Opening!! NOW GET \$5off on BODY MASSAGE.

本期编辑：徐波

刘文翰 牙醫博士
Dr. Tony W. Liu, DDS
Acacia Family Dentistry
Family Dentist
(美國牙醫協會會員)

劉慧如 牙醫博士
Dr. Laura Liu, DMD, MS
DuPage Orthodontics
Orthodontic Specialist
(美國牙齒矯正協會會員)

提供免費牙齒矯正諮詢 Free Orthodontic Consultation

★牙醫博士★牙齒美容★最新儀器
★消毒設備★多年牙醫★經驗豐富

請電:630-357-0002
地址:3060 Ogden Ave. Suite 210, Lisle IL 60532

佳佳櫥櫃地板地毯公司 郑冰 - Email: jiajiaflooring@gmail.com 电话: (630) 995-1407 地址: 5401 Patton Drive, Suite 106 Lisle, IL 60532 厨房浴室櫥櫃批发及零售。提供厨房浴室櫥櫃免费设计, 估价服务。质量好, 价格优, 低于homedepot一半价格。实木, 多层, 复合, 塑料地板及地毯的批发零售, 产品包括巴西红木, 核桃木, 虎斑木, 相思木, 同时包括50多种多层, 复合, 塑料地板, 及各类民用, 商用地毯。我们拥有10年以上安装经验的专业安装团队。承诺同行业最低的价格, 最好的产品, 最优的服务。

Rocket Ice Arena - @ Bolingbrook, IL 60440 www.rocketice.com
Your premier ice skating destination! Rocket Ice offers the best Ice Skating and Learn to Play Hockey classes in the Southwest Suburbs. Our highly qualified skating instructors are dedicated to make sure your child maximizes their skating potential. We offer classes throughout the year. For more information, Email:events@rocketice.com; Tel:630-679-1700

杨思军内科家庭医师诊所 中文热线 630-312-0731.
办公电话630-759-0088. Email: napervilleclinic@gmail.com
地址 (1) 1260 Iroquois Ave, building 300, RM 302, Naperville, IL60563 (2) 454 W Boughton Rd, Suite C, Bolingbrook, IL60440. 杨思军医师具有二十多年临床经验, 竭诚为中文学校的学生和父母提供多方面的医学 临床健康服务。包括多种疾病的诊断治疗和咨询, 全家体检, 学生学校体检, 学校运动检查sport exam, 疫苗接种。并培养了许多中学生进医学院。

Orthokeratology and Myopia Control 角膜塑型術列近視控制鏡
-- Dr. Rafferty Phone: 630-357-6880
Ortho-K may stop or reduce the progression of myopia. Utilizing FDA Approved gentle retainer lenses worn at night, Ortho-K allows your child to be glasses free during waking hours. Dr. Rafferty has over 19 years of experience fitting Ortho-K lenses and was an FDA clinical investigator for the approval of overnight Orthokeratology lenses. Call our office today for a free consultation with Dr. Rafferty at the Optometry office of Drs. Knotek, Hertzberg and Rafferty. Address: 29 S Webster St #104, Naperville, IL 60540

CAP Dental Care -- 地址: 555 N Washington St, Naperville, IL 60563(Naperville火车站附近). 电话: (630)420-1212.
陈开云医生, 华西口腔正畸博士, UIC Dental School DDS, 执业20年; 庞若愚 医生, 华西口腔牙周博士, UIC Dental School DDS, 执业20年; Stephen Fako, Loyola University Dental School DDS, 执业30年. Private practice, family dentistry (成人/儿童): 口腔全科(急诊, 洁牙, 补牙, 拔牙, 镶牙); 口腔牙周(深洁牙, 牙周手术, 种植牙); 口腔正畸(自锁/全瓷 /Invisalign Clear Braces). 接受PPO; 为无保险病人提供membership, 享有20-30%折扣. 免费咨询种植牙、braces. Email: info@capdentalcare.com http://www.capdentalcare.com

Smile Dental Center 张慧莹牙医师 电话: (630)810-9333 地址: 411 N. Cass Ave. Westmont, IL 60559
周二至周六 9am to 5pm, 周二有晚间门诊; 专治: 一般成人和儿童牙科, 洗牙, 深洗, 补牙, 拔牙, 种植牙, 镶牙, 牙冠, 牙桥, 活动假牙, 牙齿美容, 牙齿漂白 INVISALIGN (牙矫正成人, teenage都可以; 接受多种 PPO保险; 在西部执业20多年; All Lab made in the US

Blue Sky Eyes™

儿童近视的控制
我们独家的OK镜视力治疗计划, 会把您孩子从终身的视力减退中拯救出来。
请致电我们寻求免费咨询。看我们如何将您孩子的视力矫正提升到一个新的高度。

Eyecare Center Of DuPage, Ltd.
Westmont, IL
www.eyecaredupage.com

Dr. Anthony J. Prasnika
630-852-0102
www.orthoKchicago.com